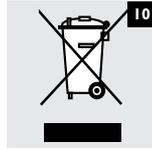
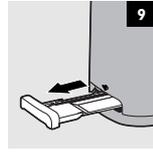
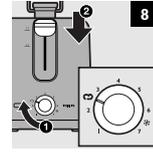
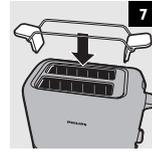
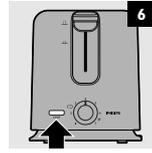
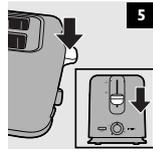
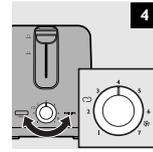
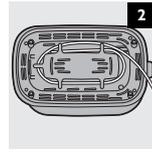
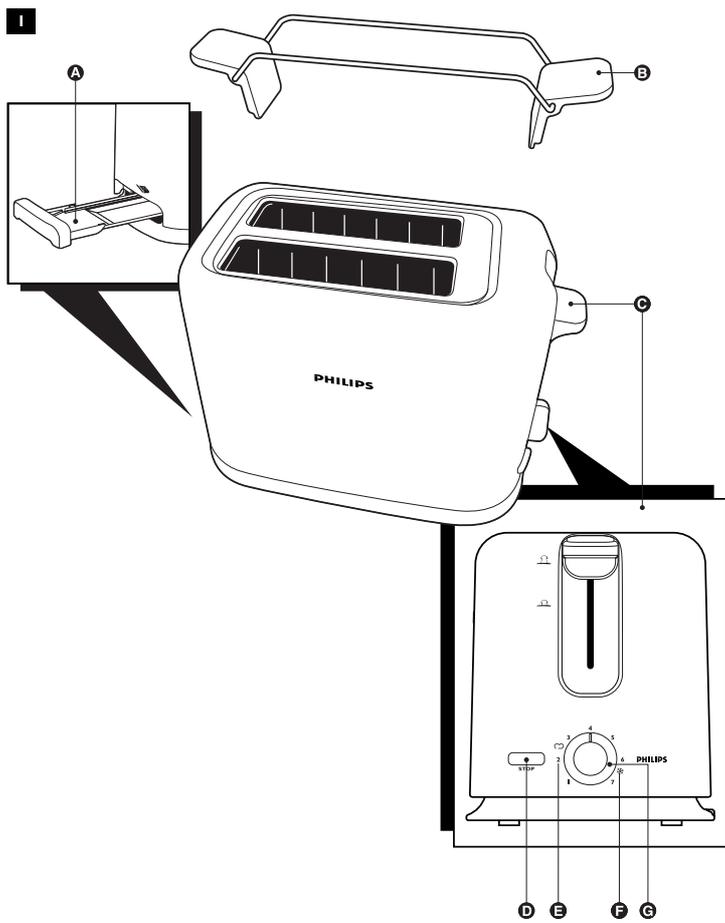


# HD2565



# PHILIPS

## ENGLISH

### General description (fig. 1)

- A Crumb tray
- B Warming rack
- C Toasting lever
- D Stop button
- E Warming setting
- F Defrost function
- G Browning control

### Important

Read these instructions for use carefully before using the appliance and save them for future reference.

- ▶ Check if the voltage indicated on the bottom of the appliance corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
- ▶ Only connect the appliance to an earthed wall socket.
- ▶ If the mains cord is damaged, it must be replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- ▶ Do not immerse the appliance or the mains cord in water or any other liquid.
- ▶ Always unplug the appliance after use.
- ▶ Keep the appliance out of the reach of children.
- ▶ Do not let the mains cord hang over the edge of the table or worktop on which the appliance is standing and keep the cord away from hot surfaces.
- ▶ Do not let the appliance operate unattended. Do not operate it under or near curtains or other flammable materials or under wall cabinets, as bread may burn.
- ▶ Avoid touching the metal parts of the toaster as they become very hot during toasting. Only touch the controls and lift the appliance by its plastic body.
- ▶ The toaster is intended for household use only and may only be used indoors.
- ▶ To avoid the risk of fire, frequently remove crumbs from the crumb tray. Make sure the crumb tray is correctly placed.
- ▶ Immediately unplug the toaster if fire or smoke is observed.
- ▶ If a slice of bread gets stuck inside the toaster, unplug the appliance and let it cool down before trying to remove the bread. Do not use a knife or a sharp tool, as these may cause damage to the heating elements.
- ▶ The appliance is only meant for toasting bread. Do not put any other ingredients in the appliance, as this may lead to a hazardous situation.
- ▶ Oversized foods and metal foil packages must not be inserted into the toaster, as this may cause fire or electric shock.
- ▶ Do not place the toaster on a hot surface.
- ▶ The warming rack is only intended for warming up rolls or croissants. Do not put any other ingredients on the warming rack, as this may lead to a hazardous situation.

### Before first use

Remove any stickers and wipe the body of the toaster with a damp cloth.

Before using the appliance for the first time, we advise you to let the appliance complete a few toasting cycles without slices of bread on the highest browning setting in a properly ventilated room. This will burn off any dust that may have accumulated on the heating elements and will prevent unpleasant smells when toasting bread.

### Using the appliance

- 1 Put the appliance on a stable and flat surface, away from curtains and other combustible materials. Put the plug in the wall socket.
- ▶ You can adjust the length of the cord by winding part of it round the brackets in the base of the appliance (fig. 2).

### Toasting bread

Never let the toaster operate unattended.

- 1 Put one or two slices of bread in the toaster (fig. 3).
- 2 Select the desired browning setting (fig. 4).  
Select a low setting (1-2) for lightly toasted bread and a high setting (5-7) for darkly toasted bread. Select the defrost function ❄️ (settings 6 to 7, depending on the desired browning degree) for toasting frozen bread.
- 3 Push the toasting lever down to switch the appliance on (fig. 5).  
The toasting lever will only stay down if the appliance has been connected to the mains.

The metal parts of the toaster will get hot during toasting. Be careful not to touch them.

- 4 When the toast is ready, it pops up and the toaster switches off.
- ▶ The toaster will switch off automatically. You can stop the toasting process and pop the bread up at any time by pressing the stop button on the side of the toaster (fig. 6).
  - ▶ To remove smaller items, you can move the toasting lever upwards a little further.
  - ▶ If bread gets stuck inside the toaster, remove the plug from the wall socket, let the appliance cool down completely and carefully remove the bread from the toaster. Do not use a knife or another sharp metal tool to do this and do not touch the metal internal parts of the toaster.

### Warming up rolls and croissants

- 1 Place the warming rack on top of the toaster (fig. 7).  
Never put the rolls to be heated up directly on top of the toaster without the warming rack to avoid damaging the toaster.
- 2 Put the rolls or croissants on top of the warming rack.  
Do not warm up more than 2 items at a time.
- 3 (1) Turn the browning control to the warming setting (☺️) and (2) push the toasting lever down (fig. 8).

If you want to warm the rolls or croissants on both sides, turn them after the toaster has switched itself off. Leave the browning control on the warming setting (☺️) and switch the toaster on again by pushing the toasting lever down.

### Cleaning

- 1 Unplug the appliance.
- 2 Let the appliance cool down.
- 3 Clean the appliance with a damp cloth. Do not use abrasive cleaning agents.

Never immerse the appliance in water.

- 4 Remove crumbs from the appliance by sliding the crumb tray out of the appliance (fig. 9).

Do not hold the appliance upside down and do not shake it to remove the crumbs.

### Environment

- ▶ Do not throw the appliance away with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this you will help to preserve the environment (fig. 10).

### Guarantee & service

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips website at [www.philips.com](http://www.philips.com) or contact the Philips Customer Care Centre in your country (you will find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Customer Care Centre in your country, turn to your local Philips dealer or contact the Service Department of Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

### Troubleshooting

If problems should arise with your toaster and you are unable to solve them by means of the information below, contact the Philips Customer Care Centre in your country.

Problem	Solution
1. The toaster does not work.	Check if the plug has been properly inserted into the wall socket.  If the toaster still does not work, take it to a service centre authorised by Philips for examination.
2. Bread gets stuck in the appliance.	Unplug the appliance and let it cool down. Carefully remove the slice or slices from the toaster. Take care not to damage the heating elements while removing the slice or slices of bread. Never use a metal object for this purpose.
3. The toast is too dark/too light.	Check the browning setting selected for toasting. Select a lower setting next time if your toast is too dark and a higher setting if your toast is too light.
4. Smoke comes out of the toaster.	You have selected a too high setting for the type of bread inserted. Press the stop button to stop the toasting process.
5. The mains cord is damaged.	If the mains cord of this appliance is damaged, it must always be replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
6. Only one side of my roll or croissant is warm.	Turn your roll or croissant over and warm it up again. Follow the instructions in section 'Warming up rolls and croissants'.

## FRANÇAIS

### Description générale (fig. 1)

- A Ramasse-miettes
- B Grille de réchauffage
- C Manette
- D Bouton d'arrêt
- E Thermostat
- F Fonction de décongélation
- G Bouton de réglage

### Important

Avant d'utiliser l'appareil, lisez les instructions ci-dessous et conservez ce mode d'emploi pour un usage ultérieur.

- ▶ Avant de brancher l'appareil, vérifiez que la tension indiquée sur la base correspond à la tension secteur locale.
- ▶ Branchez l'appareil uniquement sur une prise murale mise à la terre.
- ▶ Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par Philips ou un Centre Service Agréé afin d'éviter tout accident.
- ▶ Ne plongez jamais l'appareil ou le cordon d'alimentation dans l'eau ou dans tout autre liquide.
- ▶ Débranchez toujours l'appareil après utilisation.
- ▶ Tenez l'appareil hors de portée des enfants.
- ▶ Ne laissez pas le cordon d'alimentation pendre d'une table ou d'un plan de travail et tenez-le à l'écart des surfaces chaudes.
- ▶ Ne laissez jamais l'appareil fonctionner sans surveillance. N'utilisez pas l'appareil à proximité de matériaux inflammables tels que les rideaux. Ne faites pas fonctionner l'appareil sous des placards suspendus (le pain risque de s'enflammer).
- ▶ Attention: évitez de toucher les parties métalliques du grille-pain car, en cours de fonctionnement, celle-ci chauffe et atteint des températures élevées. Ne touchez que les boutons et lorsque vous manipulez l'appareil, veillez à ne toucher que les parties en plastique.
- ▶ Ce grille-pain est destiné à un usage domestique intérieur uniquement.
- ▶ Pour éviter tout risque d'incendie, retirez fréquemment les miettes qui s'accumulent dans le ramasse-miettes et veillez à replacer celui-ci correctement.
- ▶ Débranchez immédiatement le grille-pain si vous observez de la fumée ou des flammes.
- ▶ Si une tranche de pain reste coincée, débranchez le grille-pain et laissez-le refroidir complètement avant de retirer le pain. N'insérez jamais de couteau ou d'objet pointu car vous risqueriez d'endommager les résistances.
- ▶ Afin d'éviter tout risque d'accident, utilisez cet appareil uniquement pour griller du pain.
- ▶ N'introduisez pas de tranches de pain trop grandes ou de la nourriture emballée dans du papier en aluminium car vous risqueriez de provoquer un incendie ou de vous électrocuter.
- ▶ Ne placez jamais le grille-pain sur une surface chaude.
- ▶ Afin d'éviter tout risque d'accident, utilisez la grille de réchauffage uniquement pour réchauffer des petits pains ou des croissants.

### Avant la première utilisation

Retirez tous les autocollants et essuyez le grille-pain à l'aide d'un chiffon humide.

Lors de la première utilisation, réglez l'appareil sur le niveau de brunissage maximal et faites-le fonctionner plusieurs fois sans introduire de tranches de pain, et ce, pour brûler les particules de poussière qui se sont accumulées sur les éléments chauffants et éviter qu'une odeur désagréable ne se dégage lorsque vous faites griller votre tranche de pain.

### Utilisation de l'appareil

- 1 Placez l'appareil sur une surface plane et stable, loin de tout matériau inflammable, tel que des rideaux. Ensuite, branchez-le sur la prise secteur.
- ▶ Si nécessaire, enroulez le cordon autour des crochets situés en dessous de l'appareil pour en ajuster la longueur (fig. 2).

### Grillage du pain

Ne laissez jamais le grille-pain fonctionner sans surveillance.

- 1 Insérez une ou deux tranches de pain dans le grille-pain (fig. 3).
- 2 Sélectionnez le degré de brunissage désiré (fig. 4). Sélectionnez un faible degré (1-2) si vous souhaitez obtenir un pain légèrement doré. Pour un brunissage plus prononcé, utilisez un degré élevé (5-7). Sélectionnez la fonction de décongélation ❄️ (réglage 6 à 7, selon le degré de brunissage désiré) pour faire griller du pain congelé.

- 3 Abaissez la manette pour mettre l'appareil en marche (fig. 5). La manette ne restera en position que si l'appareil est branché sur le secteur.

Étant donné que les parties métalliques chauffent pendant l'utilisation, veillez à ne pas les toucher.

- 4 Lorsque le pain est prêt, la manette remonte et l'appareil s'éteint automatiquement.

- ▶ L'appareil s'éteint automatiquement. Vous pouvez suspendre le brunissage et éjecter le pain à tout moment en appuyant sur le bouton d'arrêt situé sur la face latérale du grille-pain (fig. 6).
- ▶ Pour retirer des tranches de pain de petite taille, il suffit de relever la manette un peu plus haut.
- ▶ Si une tranche reste coincée, débranchez la fiche d'alimentation de la prise murale, laissez le grille-pain refroidir et retirez soigneusement la tranche du grille-pain. N'introduisez jamais de couteau ou autre objet pointu dans le grille-pain et veillez à ne pas toucher les parties métalliques de l'appareil.

### Réchauffage de petits pains ou de croissants

- 1 Placez la grille de réchauffage sur le grille-pain (fig. 7).

Ne mettez jamais les petits pains à réchauffer directement sur le grille-pain, au risque de provoquer des dommages à l'appareil.

- 2 Mettez les petits pains ou les croissants sur la grille de réchauffage. Ne faites pas chauffer plus de 2 petits pains à la fois.

- 3 (1) Réglez le brunissage à la température désirée (☺️) et (2) abaissez la manette (fig. 8).

Si vous voulez faire chauffer les petits pains ou les croissants sur les deux faces, tournez-les une fois que le grille-pain s'est arrêté. Laissez le bouton sur la position de chauffage (☺️) et remettez l'appareil en marche en abaissant la manette.

### Nettoyage

- 1 Débranchez l'appareil.
- 2 Laissez refroidir l'appareil.
- 3 Nettoyez le grille-pain à l'aide d'un chiffon humide. N'utilisez pas de produits abrasifs.

Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau.

- 4 Pour retirer les miettes de l'appareil, ouvrez le ramasse-miettes (fig. 9). Ne retournez pas l'appareil et ne le secouez pas pour enlever les miettes.

### Environnement

- ▶ Lorsqu'il ne fonctionnera plus, ne jetez pas l'appareil avec les ordures ménagères mais déposez-le à un endroit assigné à cet effet, où il pourra être recyclé. Vous contribuerez ainsi à la protection de l'environnement (fig. 10).

### Garantie et service

Si vous souhaitez obtenir des informations supplémentaires ou si vous rencontrez un problème, visitez le site Web de Philips à l'adresse [www.philips.com](http://www.philips.com) ou contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays (vous trouverez le numéro de téléphone correspondant sur le dépliant de garantie internationale). S'il n'existe pas de Service Consommateurs Philips dans votre pays, renseignez-vous auprès de votre revendeur local ou contactez le « Service Department of Philips Domestic Appliances and Personal Care BV ».

### Dépannage

Si vous rencontrez des problèmes avec votre grille-pain et que vous ne pouvez pas les résoudre à l'aide du tableau ci-dessous, contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays.

Problème	Solution
1. Le grille-pain ne fonctionne pas.	Vérifiez si le cordon d'alimentation est correctement inséré dans la prise secteur.  Si le grille-pain ne fonctionne toujours pas, confiez-le à un Centre Service Agréé Philips pour vérification.
2. Une tranche de pain est restée coincée.	Débranchez le grille-pain et laissez-le refroidir. Retirez le pain avec précaution. Veillez à ne pas endommager les résistances. N'introduisez jamais d'objet métallique dans le grille-pain.
3. Le pain est trop grillé/n'est pas assez grillé.	Vérifiez le degré de brunissage choisi. Sélectionnez un degré inférieur si le pain est trop grillé et un degré supérieur si le pain n'est pas assez grillé.
4. De la fumée se dégage de l'appareil.	Vous avez choisi un réglage trop élevé pour le type de pain inséré. Appuyez sur le bouton d'arrêt.
5. Le cordon d'alimentation est endommagé.	Si le cordon d'alimentation est endommagé, il ne peut être remplacé que par Philips ou un Centre Service Agréé afin d'éviter tout accident.
6. Une face du petit pain ou du croissant n'a pas été chauffée.	Tournez le petit pain ou le croissant et réchauffez-le à nouveau. Suivez les instructions du chapitre « Réchauffage de petits pains ou de croissants ».

## DEUTSCH

### Allgemeine Beschreibung (Abbildung 1)

- A Krümelschublade
- B Brötchenaufsatz
- C Schiebeschalter
- D Stoptaste
- E Aufbackeinstellung
- F Auftaufunktion
- G Röstgradkontrolle

### Wichtig

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor dem ersten Gebrauch des Geräts sorgfältig durch und bewahren Sie sie zur späteren Einsichtnahme auf.

- Prüfen Sie vor dem Anschließen des Gerätes, ob die Spannungsangabe auf der Unterseite des Gerätes mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt.
- Schließen Sie das Gerät nur an eine Schuko-Steckdose an.
- Wenn das Netzkabel defekt oder beschädigt ist, darf es nur von einem Philips Service-Center oder einer von Philips autorisierten Werkstatt durch ein Original-Ersatzkabel ausgetauscht werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Tauchen Sie das Gerät und das Netzkabel nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Ziehen Sie nach dem Gebrauch stets den Netzstecker aus der Steckdose.
- Halten Sie das Gerät außer Reichweite von Kindern.
- Lassen Sie das Netzkabel nicht über den Rand der Tisch- oder Arbeitsplatte hängen, auf der das Gerät steht, und halten Sie das Kabel fern von heißen Oberflächen.
- Lassen Sie das eingeschaltete Gerät nicht unbeaufsichtigt. Betreiben Sie es nicht unter Wandschränken oder in der Nähe von Gardinen oder anderen leicht brennbaren Materialien, da Brot in Brand geraten kann.
- Vermeiden Sie jede Berührung mit den Metallteilen des Geräts, da diese beim Toasten sehr heiß werden. Berühren Sie nur die Tasten und Griffe und heben Sie das Gerät am Kunststoffgehäuse an.
- Der Toaster ist ausschließlich für den häuslichen Gebrauch vorgesehen und darf nur drinnen betrieben werden.
- Um das Risiko eines Brandes zu vermeiden, sollten Sie die Brotkrümel regelmäßig aus der Krümelschublade entfernen. Achten Sie darauf, die Krümelschublade wieder richtig in das Gerät zu schieben.
- Ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Steckdose, wenn Sie Rauch oder Feuer bemerken.
- Wenn eine Scheibe Brot im Toaster klemmt: Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät völlig abkühlen. Entfernen Sie dann das eingeklemmte Brot aus dem Toaster. Verwenden Sie hierzu keine Teile aus Metall, weil dies die Heizelemente des Toasters beschädigen könnte.
- Verwenden Sie dieses Gerät ausschließlich zum Toasten von Brot. Bei anderem Toastgut könnte es zu Brand, Stromschlag und anderen Unfällen kommen.
- Übergroße Brotscheiben und Verpackungen aus Metallfolie dürfen nicht in den Toaster eingeführt werden, da dies zu Bränden und Stromschlägen führen kann.
- Stellen Sie den Toaster nicht auf heiße Flächen.
- Der Brötchenaufsatz ist nur zum Aufbacken von Brötchen und Croissants vorgesehen. Legen Sie keine anderen Lebensmittel auf den Brötchenaufsatz, da dies zu Brand und Geräteschaden führen kann.

### Vor dem ersten Gebrauch

Ziehen Sie alle Aufkleber ab und reinigen Sie das Gehäuse des Toasters mit einem feuchten Tuch.

Vor dem ersten Gebrauch des Geräts empfiehlt es sich, den Toaster in einem gut belüfteten Raum mehrmals ohne Brot auf der höchsten Röststufe zu betreiben. Dadurch werden Staubpartikel verbrannt, die sich möglicherweise auf den Heizelementen angesammelt haben und einen unangenehmen Geruch beim Toasten von Brot verursachen können.

### Der Gebrauch des Geräts

- 1 Stellen Sie den Toaster auf eine stabile, ebene Fläche. Achten Sie auf ausreichende Entfernung zu Gardinen und anderen leicht brennbaren Materialien. Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.
- Überschüssiges Netzkabel lässt sich um die Vorsprünge an der Unterseite des Geräts aufwickeln (Abbildung 2).

### Brot toasten

Lassen Sie das eingeschaltete Gerät niemals unbeaufsichtigt.

- 1 Geben Sie eine oder zwei Scheiben Brot in den Toaster (Abbildung 3).
- 2 Wählen Sie die Einstellung für den gewünschten Röstgrad (Abbildung 4). Wählen Sie eine niedrige Einstellung (1 - 2) für hellen Toast und eine hohe Einstellung (5 - 7) für dunkelbraunen Toast. Wählen Sie die Auftaufunktion  (Einstellung 6 oder 7, je nach gewünschtem Röstgrad) zum Toasten von gefrorenem Brot.
- 3 Drücken Sie den Schiebeschalter nach unten, um das Gerät einzuschalten (Abbildung 5).  
Nur wenn das Gerät an das Stromnetz angeschlossen ist, rastet der Schiebeschalter in der unteren Position ein.

Die Metallteile werden während des Toastens heiß. Vermeiden Sie jede Berührung.

- 4 Wenn der Toast fertig ist, wird er ausgeworfen, und der Toaster schaltet sich aus.
  - Der Toaster schaltet sich automatisch aus. Sie können den Toastvorgang jederzeit abbrechen, indem Sie die Stoptaste an der Seite des Toasters drücken. Das Brot wird sofort ausgeworfen (Abbildung 6).
  - Zum Entnehmen von kleinem Toastgut können Sie den Schiebeschalter etwas weiter nach oben heben.
  - Wenn eine Scheibe Brot im Toaster klemmt, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät völlig abkühlen, bevor Sie das Brot vorsichtig entfernen. Verwenden Sie hierzu kein Messer oder andere spitze Gegenstände aus Metall, und vermeiden Sie jede Berührung mit den inneren Metallteilen des Toasters.

### Brötchen und Croissants aufbacken

- 1 Setzen Sie den Brötchenaufsatz fest auf den Toaster (Abbildung 7).  
Legen Sie niemals Brötchen ohne den Brötchenaufsatz auf den Toaster, da andernfalls das Gerät beschädigt werden kann.
- 2 Legen Sie die Brötchen/Croissants auf den Brötchenaufsatz.  
Wärmen Sie nicht mehr als 2 Brötchen/Croissants gleichzeitig auf.
- 3 (1) Stellen Sie den Röstgrad auf die Aufbackeinstellung () und (2) drücken Sie den Schiebeschalter nach unten (Abbildung 8).  
Wenn Sie Brötchen oder Croissants von beiden Seiten aufbacken möchten, wenden Sie sie, nachdem sich der Toaster ausgeschaltet hat. Ändern Sie die Aufbackeinstellung () nicht, und schalten Sie das Gerät durch Drücken des Schiebeschalters wieder ein.

### Reinigung

- 1 Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- 2 Lassen Sie das Gerät abkühlen.
- 3 Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie keine Scheuermittel.

Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser!

- 4 Ziehen Sie die Krümelschublade aus dem Gerät, um Brotkrumen aus dem Gerät zu entfernen (Abbildung 9).  
Schütteln Sie die Krümel nicht aus dem umgekehrt gehaltenen Gerät.

### Umweltschutz

- Geben Sie das Gerät am Ende der Lebensdauer nicht in den normalen Hausmüll. Bringen Sie es zum Recycling zu einer offiziellen Sammelstelle. Auf diese Weise helfen Sie die Umwelt zu schonen (Abbildung 10).

### Garantie und Kundendienst

Benötigen Sie weitere Informationen oder treten Probleme auf, wenden Sie sich bitte an Ihren Philips-Händler oder setzen Sie sich mit einem Philips Service-Center in Ihrem Land in Verbindung (Tel. Nr. 0180/5356767). Besuchen Sie auch die Philips Website ([www.philips.com](http://www.philips.com)).

## Problembesehung

Sollten Sie mit Ihrem Toaster Probleme haben, die sich mithilfe der nachstehenden Informationen nicht beheben lassen, wenden Sie sich bitte an das Philips Service-Center in Ihrem Land.

Problem	Lösungsvorschlag
1. Der Toaster funktioniert nicht.	Prüfen Sie, ob der Netzstecker richtig in der Steckdose sitzt.  Wenn der Toaster dann immer noch nicht funktioniert, sollten Sie ihn von einem Philips Service Center überprüfen lassen.
2. Brot bleibt im Gerät stecken.	Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät abkühlen. Entfernen Sie die Brotscheibe(n) vorsichtig aus dem Toaster. Achten Sie darauf, die Heizelemente nicht zu beschädigen. Verwenden Sie zu diesem Zweck keine Gegenstände aus Metall.
3. Der Toast ist zu dunkel bzw. zu hell.	Überprüfen Sie die gewählte Röstgradeinstellung. Wählen Sie beim nächsten Mal einen niedrigeren Röstgrad, wenn der Toast zu dunkel ist, bzw. einen höheren Röstgrad, wenn der Toast zu hell ist.
4. Aus dem Toaster tritt Rauch aus.	Sie haben einen zu hohen Röstgrad für die betreffende Brotsorte gewählt. Drücken Sie die Stoptaste, um den Toastvorgang abubrechen.
5. Das Netzkabel ist beschädigt.	Ist das Netzkabel defekt, darf es nur von einem Philips Service-Center oder einer von Philips autorisierten Werkstatt durch ein Original-Ersatzkabel ausgetauscht werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
6. Nur eine Seite des Brötchens/Croissants ist warm.	Wenden Sie das Brötchen bzw. Croissant, und backen Sie es erneut auf. Befolgen Sie die Anleitungen im Abschnitt "Brötchen und Croissants aufbacken".

## NEDERLANDS

### Algemene beschrijving (fig. 1)

- A Kruiemellade
- B Opwarmrek
- C Roosterknop
- D Stopknop
- E Opwarmstand
- F Ontdooifunctie
- G Bruiningsknop

### Belangrijk

Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u het apparaat gaat gebruiken. Bewaar de gebruiksaanwijzing om deze indien nodig te kunnen raadplegen.

- Controleer of het voltage aangegeven op de onderkant van het apparaat overeenkomt met de plaatselijke netspanning voordat u het apparaat aansluit.
- Sluit het apparaat alleen aan op een geaard stopcontact.
- Indien het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door Philips, een door Philips geautoriseerd servicecentrum of personen met vergelijkbare kwalificaties om gevaar te voorkomen.
- Dompel het apparaat en het netsnoer niet in water of een andere vloeistof.
- Haal na gebruik altijd de stekker uit het stopcontact.
- Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen.
- Laat het netsnoer niet over de rand van de tafel of het aanrecht hangen waarop het apparaat staat en houd het netsnoer uit de buurt van hete oppervlakken.
- Laat het apparaat nooit zonder toezicht werken. Gebruik het apparaat niet onder of in de nabijheid van gordijnen of andere brandbare materialen en ook niet onder hangende keukenkastjes, omdat brood vlam kan vatten.
- Raak de metalen delen van de broodrooster niet aan, omdat deze tijdens het roosteren zeer heet worden. Raak alleen de knoppen aan en til het apparaat op door de kunststof behuizing vast te pakken.
- De broodrooster is uitsluitend bedoeld voor huishoudelijk gebruik en mag alleen binnenshuis worden gebruikt.
- Om brandgevaar te voorkomen moet de kruiemellade regelmatig worden geleegd. Zorg ervoor dat de kruiemellade goed in het apparaat zit.
- Haal direct de stekker uit het stopcontact indien u vuur of rook waarneemt.
- Als een sneetje brood vast komt te zitten in het apparaat, haal dan de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen voordat u het brood verwijdert. Gebruik hiervoor geen mes of ander scherp voorwerp, omdat dit schade aan de verwarmingselementen kan veroorzaken.
- De broodrooster is uitsluitend bedoeld voor het roosteren van brood. Doe geen andere ingrediënten in het apparaat, aangezien dit tot gevaarlijke situaties kan leiden.
- Grote stukken brood en verpakkingen van aluminiumfolie mogen niet in de broodrooster worden gestoken, omdat dit brand of elektrische schokken kan veroorzaken.
- Plaats de broodrooster niet op een hete ondergrond.
- Het opwarmrek is uitsluitend bedoeld voor het opwarmen van broodjes en croissants. Leg geen andere producten op het opwarmrek, aangezien dit tot gevaarlijke situaties kan leiden.

### Voor het eerste gebruik

Verwijder eventuele stickers van de broodrooster en maak de behuizing schoon met een vochtige doek.

Voordat u het apparaat voor de eerste keer gebruikt, raden we u aan het apparaat in een goed geventileerde kamer enkele keren op de hoogste bruiningsstand te laten werken zonder dat er brood in zit. Hierdoor zal het stof dat zich eventueel op de verwarmingselementen heeft verzameld, worden weggebrand en wordt het ontstaan van onaangename geurtjes tijdens het roosteren voorkomen.

### Het apparaat gebruiken

- 1 Plaats het apparaat op een stabiele en vlakke ondergrond, uit de buurt van gordijnen en andere brandbare materialen. Steek de stekker in het stopcontact.
- U kunt de lengte van het snoer aanpassen door een deel van het snoer rond de haken aan de onderzijde van het apparaat te wikkelen (fig. 2).

### Brood roosteren

Laat de broodrooster nooit zonder toezicht werken.

- 1 Plaats een of twee sneetjes brood in de broodrooster (fig. 3).
- 2 Stel de gewenste bruiningsstand in (fig. 4). Kies een lage stand (1-2) voor licht geroosterd brood en een hoge stand (5-7) voor donker geroosterd brood. Kies de ontdooistand  (standen 6 t/m 7, afhankelijk van de gewenste bruiningsgraad) voor het roosteren van bevroren brood.
- 3 Duw de roosterknop naar beneden om het apparaat in te schakelen (fig. 5). De roosterknop blijft alleen omlaag indien het apparaat op netspanning aangesloten is.

De metalen delen van de broodrooster worden heet tijdens het roosteren. Raak deze delen niet aan.

- 4 Als het roosterproces is voltooid, springt de roosterknop omhoog en schakelt de broodrooster uit.

- De broodrooster schakelt automatisch uit. U kunt het roosterproces op ieder gewenst moment onderbreken en het brood omhoog laten komen door op de stopknop aan de zijkant van de broodrooster te drukken (fig. 6).
- Om kleinere stukken brood te verwijderen, kunt u de roosterknop iets verder omhoog duwen.
- Als er brood in de broodrooster vast komt te zitten, haal dan de stekker uit het stopcontact, laat het apparaat volledig afkoelen en verwijder het brood voorzichtig uit de broodrooster. Gebruik hiervoor geen mes of ander scherp metaal voorwerp en raak de metalen onderdelen in de broodrooster niet aan.

### Broodjes en croissants opwarmen

- 1 Plaats het opwarmrek op de broodrooster (fig. 7).

Plaats de op te warmen broodjes nooit rechtstreeks op de broodrooster zonder het opwarmrek om schade aan de broodrooster te voorkomen.

- 2 Plaats de broodjes of croissants boven op het opwarmrek. Warm niet meer dan 2 broodjes of croissants tegelijk op.

- 3 (1) Draai de bruiningsknop naar de opwarmstand (☺) en (2) druk de roosterknop naar beneden (fig. 8).

Als u de broodjes of croissants aan beide zijden wilt opwarmen, draait u ze om nadat de broodrooster automatisch is uitgeschakeld. Laat de bruiningsknop op de opwarmstand (☺) staan en schakel de broodrooster opnieuw in door de roosterknop naar beneden te drukken.

### Schoonmaken

- 1 Haal de stekker uit het stopcontact.
- 2 Laat het apparaat afkoelen.
- 3 Maak het apparaat schoon met een vochtige doek. Gebruik geen schurende schoonmaakmiddelen.

Dompel het apparaat nooit in water.

- 4 Verwijder kruimels door de kruiemellade uit het apparaat te trekken (fig. 9). Houd het apparaat niet ondersteboven en schud het niet om kruimels te verwijderen.

### Milieu

- Gooi het apparaat aan het einde van zijn levensduur niet weg met het normale huisvuil, maar lever het in op een door de overheid aangewezen inzamelpunt om het te laten recyclen. Op die manier levert u een bijdrage aan een schonere leefomgeving (fig. 10).

### Garantie & service

Als u informatie nodig hebt of als u een probleem hebt, bezoek dan de Philips-website ([www.philips.com](http://www.philips.com)), of neem contact op met het Philips Customer Care Centre in uw land (u vindt het telefoonnummer in het 'worldwide guarantee'-vouwblad). Als er geen Customer Care Centre in uw land is, gaat u naar uw Philips-dealer of neemt u contact op met de afdeling Service van Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

### Problemen oplossen

Als u een probleem hebt met de broodrooster en u er niet in slaagt dit probleem op te lossen met behulp van de informatie hieronder, neem dan contact op met het Philips Customer Care Centre in uw land.

Probleem	Oplossing
1. De broodrooster werkt niet.	Controleer of de stekker goed in het stopcontact zit.
2. Het brood zit vast in de broodrooster.	Als de broodrooster nu nog steeds niet werkt, breng het apparaat dan naar een door Philips geautoriseerd servicecentrum voor onderzoek. Haal de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen. Verwijder het brood voorzichtig uit de broodrooster. Zorg ervoor dat u de verwarmingselementen niet beschadigt wanneer u het brood verwijdert. Gebruik nooit een metalen voorwerp om brood uit de broodrooster te verwijderen.
3. Het geroosterde brood is te donker/te licht.	Controleer de ingestelde bruiningsstand. Stel een lagere stand in als het geroosterde brood te donker is of een hogere stand als het te licht is.
4. Er komt rook uit de broodrooster.	U hebt een bruiningsstand ingesteld die te hoog is voor het type brood dat u aan het roosteren bent. Druk op de stopknop om het roosterproces te beëindigen.
5. Het netsnoer is beschadigd.	Indien het netsnoer beschadigd is, moet het altijd worden vervangen door Philips, een door Philips geautoriseerd servicecentrum of personen met vergelijkbare kwalificaties om gevaar te voorkomen.
6. Mijn broodje of croissant is maar aan één kant warm.	Draai uw broodje of croissantje om en warm het nog een keer op. Volg de instructies in 'Broodjes en croissants opwarmen'.

## ČEŠTINA

### Všeobecný popis (obr. 1)

- A** Zásuvka na drobký
- B** Rozpékač držák
- C** Páčka topinkovače
- D** Tlačítko stop
- E** Nastavení rozpékání
- F** Funkce rozmrazení
- G** Regulátor zhnědnutí

### Důležité

Před použitím přístroje si přečtěte pečlivě tento návod a uschovejte ho pro případné pozdější nahlédnutí.

- Zkontrolujte, zda napětí uvedené na spodní části přístroje odpovídá napětí sítě. Teprve pak připojte přístroj k napájení.
- Přístroj připojujte výhradně do řádné uzemněných zásuvek.
- Pokud by byla poškozena síťová šňůra, musí její výměnu provést společnost Philips, servis autorizovaný společností Philips nebo obdobně kvalifikovaní pracovníci, abyste předešli možnému nebezpečí.
- Přístroj ani síťovou šňůru neponořujte do vody či jiné kapaliny.
- Po použití přístroj vždy odpojte ze sítě.
- Přístroj neponechávejte v dosahu dětí.
- Síťová šňůra nesmí viset přes hranu stolu nebo pracovní plochy, na které je přístroj umístěn. Chraňte šňůru před horkými plochami.
- Přístroj nenechávejte v chodu bez dozoru. Nepoužívejte ho v blízkosti záclon nebo jiného hořlavého materiálu nebo uvnitř kuchyňských skříněk; pečivo může vzplanout.
- Při provozu přístroje se nedotýkejte jeho kovových částí, protože jsou během opékání velmi horké. Dotýkejte se vždy pouze vrvků, které jsou z plastických hmot, a zvedejte přístroj pouze za plastovou část.
- Topinkovač je určen výhradně pro použití v domácnosti a nesmí se používat venku.
- Abyste se vyhnuli nebezpečí požáru, pravidelně čistěte zásuvku na drobký a kontrolujte, zda je řádně zasunuta.
- Pokud si všimnete kouře nebo plamenů, ihned přístroj vypněte.
- Pokud v přístroji uvízne křačiček chleba, odpojte přístroj ze sítě, nechte jej zcela vychladnout a pak kousky pečiva opatrně vyjměte. K vyjímání nepoužívejte nůž ani jiný ostrý kovový nástroj, abyste nepoškodili topná tělíska.
- Přístroj je určen pouze pro opékání chleba. Aby bylo používání přístroje bezpečné, nekládejte do přístroje jiné potraviny.
- Do přístroje se nesmí vkládat nadměrně velké potraviny ani potraviny zabalené v kovové fólii, protože by mohlo dojít k požáru nebo úrazu elektrickým proudem.
- Topinkovač nestavte na horkou podložku.
- Rozpékač držák lze použít pouze na rozpečení rohlíků nebo croissantů. Nepokládejte na něj jiné potraviny, mohlo by to být nebezpečné.

### Před prvním použitím

Odstraňte z přístroje veškeré nálepky a povrch přístroje otřete navlhčeným hadříkem.

Před prvním použitím přístroje doporučujeme nechat přístroj v dostatečně větrané místnosti provést několik opékacích cyklů bez vloženého pečiva a s nastavením maximálního zhnědnutí. Zlikvidují se tak zbytky prachu nashromážděného na topných tělesech a při opékání chleba nebude vznikat nepříjemný pach.

### Použití přístroje

- 1** Přístroj umístěte na pevnou a rovnou podložku v dostatečné vzdálenosti od záclon a jiných hořlavých materiálů. Zástrčku zapojte do zásuvky.
- Délku síťové šňůry můžete upravit ovinutím její části kolem držáků v základně přístroje (obr. 2).

### Opékání pečiva

Nikdy nenechte přístroj v chodu bez dozoru.

**1** Do topinkovače vložte jeden nebo dva plátky pečiva (obr. 3).

**2** Vyberte požadovaný stupeň zhnědnutí (obr. 4).

Pro mírně opečený chléb zvolte nižší nastavení zhnědnutí (1 – 2) a pro tmavší chléb vyšší nastavení (5 – 7). Při opékání zmrazeného pečiva použijte funkci rozmrazování ❄️ (nastavení 6 až 7 podle požadovaného stupně zhnědnutí).

**3** Stlačením páčky topinkovače směrem dolů přístroj zapněte (obr. 5).

Páčka zůstane v dolní poloze pouze v případě, že přístroj připojen k napájení.

Kovové části přístroje jsou během opékání horké. Dejte pozor, abyste se jich nedotkli.

**4** Když je pečivo opečené, vysune se z topinkovače a přístroj se vypne.

- Topinkovač se vypíná automaticky. Je však možné jej kdykoli vypnout ručně a vysunout opékané pečivo stisknutím tlačítka pro přerušování provozu na boční straně přístroje (obr. 6).
- Chcete-li vyjmout menší pečivo, můžete páčku topinkovače posunout výš.
- Pokud pečivo uvízne v přístroji, odpojte přístroj ze sítě, nechte jej zcela vychladnout a pak kousky pečiva opatrně vyjměte. K vyjímání nepoužívejte nůž ani jiný ostrý kovový nástroj a nedotýkejte se vnitřních kovových částí přístroje.

### Rozpékání rohlíků a croissantů

**1** Nasaďte rozpékač držák na přístroj (obr. 7).

Nikdy nepokládejte pečivo určené k rozpečení přímo na horní stranu topinkovače bez použití rozpékač držáku. Mohlo by dojít k poškození přístroje.

**2** Položte rohlíky nebo croissanty na rozpékač držák.

Nerozpékejte více než 2 kusy pečiva současně.

**3** (1) Otočte regulátor zhnědnutí do polohy pro rozpékání (☺️) a (2) stlačte páčku topinkovače dolů (obr. 8).

Jestliže chcete rozpéct rohlíky nebo croissanty po obou stranách, vyčkejte, až se opékač automaticky vypne a pak pečivo obraťte. Ponechte regulátor zhnědnutí v poloze pro rozpékání (☺️) a znovu zapněte přístroj stisknutím páčky topinkovače směrem dolů.

### Čištění

**1** Odpojte přístroj od sítě.

**2** Nechte přístroj vychladnout.

**3** Přístroj čistěte pouze navlhčeným hadříkem. Nepoužívejte žádné abrazivní přípravky.

Přístroj neponořujte do vody.

**4** Vysuňte zásuvku z přístroje a vysypte drobký, které se v zásuvce nahromadily (obr. 9).

Neobracejte přístroj vzhůru nohama a nevyspávejte drobký tímto způsobem.

### Ochrana životního prostředí

- Až přístroj doslouží, nevyhazujte jej do běžného komunálního odpadu, ale odevzdejte jej do sběrný určené pro recyklaci. Chráníte tím životní prostředí (obr. 10).

### Záruka a servis

Pokud byste měli jakýkoliv problém nebo byste potřebovali nějakou informaci, navštivte webovou stránku [www.philips.com](http://www.philips.com), nebo kontaktujte Informační středisko firmy Philips. Adresu, telefonní čísla a další spojení na Informační servis najdete v letáčku s celosvětovou zárukou. Pokud není Informační středisko ve vaší zemi, můžete kontaktovat místního dodavatele výrobků Philips nebo oddělení Service Department of Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

### Řešení problémů

Pokud by se u topinkovače vyskytl problém, který byste nedovedli vyřešit podle následujících pokynů, kontaktujte Středisko péče o zákazníky společnosti Philips ve své zemi.

Problém	Řešení
1. Topinkovač nefunguje.	Zkontrolujte, zda byla síťová zástrčka řádně zasunuta do síťové zásuvky. Pokud přístroj stále nefunguje, předejte ho k prohlídce do autorizovaného servisu společnosti Philips.
2. Pečivo uvízlo v přístroji.	Odpojte topinkovač od sítě a nechte ho vychladnout. Pak opatrně vyjměte kousky pečiva z přístroje. Dbejte přitom na to, abyste nepoškodili topná tělíska. K této práci proto nikdy nepoužívejte kovové nástroje.
3. Topinky jsou příliš tmavé nebo světlé.	Zkontrolujte nastavení regulátoru zhnědnutí. Pokud jsou topinky příliš tmavé, nastavte nižší úroveň, pokud jsou topinky příliš světlé, nastavte vyšší úroveň.
4. Z přístroje vystupuje kouř.	Zřejmě jste zvolili příliš vysoké nastavení pro dané pečivo. Přerušte opékání stisknutím tlačítka stop.
5. Je poškozena síťová šňůra.	Pokud by se u přístroje poškodila síťová šňůra, musí být její výměna svěřena společnosti Philips nebo autorizovanému servisnímu středisku společnosti Philips nebo jiným příslušně kvalifikovaným osobám. Zamezte tak vzniku nebezpečných situací.
6. Pouze jedna strana rohlíku nebo croissantu je horká.	Rohlík nebo croissant obraťte a rozpečte i druhou stranu. Postupujte podle pokynů v části Rozpékání rohlíků a croissantů.

## SLOVENSKY

### Opis zariadenia (obr. 1)

- A Podnos na odrobinky
- B Rošt na ohrievanie
- C Páka hriankovača
- D Tlačidlo STOP
- E Poloha ohrievania
- F Funkcia rozmrazovania
- G Nastavenie intenzity zhnednutia

### Dôležité

Pred použitím zariadenia si pozorne prečítajte tieto pokyny na použitie a uschovajte ich pre referenciu do budúcnosti.

- Pred zapojením zariadenia skontrolujte, či napätie uvedené na spodnej časti zariadenia súhlasí s napätím v sieti vo vašej domácnosti.
- Zariadenie pripojte jedine do uzemnenej zásuvky.
- Ak je poškodený sieťový kábel, smie ho vymeniť jedine personál spoločnosti Philips, servisného centra autorizovaného spoločnosťou Philips alebo iná kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo nebezpečným situáciám.
- Zariadenie ani kábel neponárajte do vody ani do žiadnej inej kvapaliny.
- Po použití vždy odpojte zariadenie zo siete.
- Zariadenie odkladajte mimo dosahu detí.
- Kábel nenechajte prevísť cez hranu stola alebo kuchynskej linky, na ktorej zariadenie stojí. Kábel sa nesmie dotýkať horúcich povrchov.
- Keď je zariadenie zapnuté, nenechávajte ho bez dozoru. Hriankovač nepoužívajte pod alebo v blízkosti záclon ani iných horľavých materiálov, ani pod zavesenými skrinkami, pretože chlieb môže začať horieť.
- Nedotýkajte sa kovových častí hriankovača, lebo sa počas jeho činnosti zohrejú na vysokú teplotu. Dotknúť sa môžete len jeho ovládacích prvkov a zdvíhajte ho tak, že uchopíte jeho plastové telo.
- Hriankovač je určený len na použitie v domácnosti a môže sa používať len v interiéri.
- Aby ste predišli riziku požiaru, pravidelne vyprázdňujte podnos na odrobinky. Postarajte sa, aby ste podnos riadne zasunuli na miesto.
- Ak zbadáte oheň alebo dym, hriankovač okamžite odpojte zo siete.
- Ak sa v hriankovači vzpriechi chlieb, zariadenie odpojte zo siete a nechajte ho vychladnúť. Až potom sa pokúste odstrániť vzpriechený chlieb. Nepoužívajte na to nôž ani iné ostré predmety, pretože by ste mohli poškodiť ohrevné telesá hriankovača.
- Zariadenie je určené len na hriankovanie chleba. Nevkladajte do neho iné suroviny, pretože by mohla nastať nebezpečná situácia.
- Do zariadenia nekladajte väčšie kusy chleba ani alobal, pretože by ste mohli spôsobiť požiar alebo úraz elektrickým prúdom.
- Hriankovač nesmiete položiť na horúci povrch.
- Rošt na ohrievanie je určený len na ohrievanie rožkov a croissantov. Neukladajte naň iné suroviny, pretože by mohla vzniknúť nebezpečná situácia.

### Pred prvým použitím

Odstráňte všetky nálepky a otrite telo hriankovača navlhčenou tkaninou.

Pred prvým použitím hriankovača vám odporúčame v dobre vetranej miestnosti nechať zariadenie niekoľkokrát zohriať pri najvyššom nastavení intenzity zhnednutia bez toho, aby ste doňho vložili chlieb. Vypáli sa tak prach nahromadený na ohrevných telesách, ktorý by spôsobil nepríjemný zápach pri hriankovaní chleba.

### Použitie zariadenia

- 1 Zariadenie postavte na stabilný rovný povrch preč od záclon a iných horľavých materiálov. Pripojte ho do siete.
- Môžete nastaviť aj dĺžku napájacieho kábla tak, že jeho prebytočnú časť naviniete na cievku v spodnej časti zariadenia (obr. 2).

### Hriankovanie chleba

Zariadenie nenechávajte nikdy bez dozoru.

1 Do hriankovača vložte jeden alebo dva krajce chleba (obr. 3).

2 Zvoľte intenzitu zhnednutia (obr. 4).

Zvoľte nízke nastavenie (1-2) na prípravu jemne opečeného chleba a vysoké nastavenie (5-7) na prípravu silno opečeného chleba. Pri hriankovaní zamrznutého chleba zvoľte funkciu rozmrazovania ❄️ (nastavenie 6 až 7 v závislosti od požadovaného stupňa zhnednutia).

3 Zatláčajte páku hriankovača nadol, aby ste zariadenie zapli (obr. 5).

Páka hriankovača zostane v spodnej polohe len vtedy, ak ste zariadenie pripojili do siete.

Počas hriankovania sa kovové súčiastky zohrejú na vysokú teplotu.

Nedotýkajte sa ich.

4 Keď je hrianka hotová, vyskočí z hriankovača a zariadenie sa vypne.

- Hriankovač sa vypne automaticky. Hriankovanie môžete prerušiť a hrianku vybrať tak, že stlačíte tlačidlo STOP na vrchnej časti zariadenia (obr. 6).
- Ak potrebujete vybrať z hriankovača menšie kúsky chleba, potiahnite páku ešte trochu viac nahor.
- Ak sa v hriankovači chlieb vzpriechi, zariadenie odpojte zo siete a nechajte ho úplne vychladnúť a pozorne odstráňte vzpriechený chlieb. Nepoužívajte na to nôž ani iné ostré predmety a nedotýkajte sa vnútorných kovových častí hriankovača.

### Ohrievanie rožkov a croissantov

1 Na hriankovač položte rošt na ohrievanie (obr. 7).

Ohrievané rožky nikdy neukladajte priamo na povrch hriankovača bez roštu na ohrievanie. Predídete tak poškodeniu zariadenia.

2 Rožky alebo croissanty položte na rošt na ohrievanie.

Neohrievajte viac ako dva kusy naraz.

3 (1) Nastavenie intenzity zhnednutia prepnite do polohy ohrievania (☺️) a (2) páku hriankovača zatláčajte nadol (obr. 8).

Ak chcete rožky alebo croissanty ohriať z oboch strán, otočte ich, keď sa hriankovač vypne. Nastavenie intenzity zhnednutia nechajte v polohe ohrievania (☺️) a potom hriankovač znovu zapnite zatláčením páky hriankovača.

### Čistenie

1 Zariadenie odpojte zo siete.

2 Zariadenie nechajte vychladnúť.

3 Zariadenie očistite navlhčenou tkaninou. Nepoužívajte drsné čistiace prostriedky.

Zariadenie nikdy neponárajte do vody.

4 Odrobinky zo zariadenia odstráňte tak, že vytiahnete podnos na odrobinky (obr. 9).

Zariadenie neatáčajte hore nohami ani z neho odrobinky nevytriasajte.

### Životné prostredie

- Zariadenie na konci životnosti neodhadzujte spolu s bežným komunálnym odpadom, ale kvôli recyklácii ho odovzdajte na mieste oficiálneho zberu. Pomôžete tak chrániť životné prostredie (obr. 10).

### Záruka a servis

Ak potrebujete informácie alebo máte problém, prosíme Vás, aby ste navštívili webovú stránku spoločnosti Philips - [www.philips.com](http://www.philips.com) alebo sa obrátili na Centrum služieb zákazníkom spoločnosti Philips vo Vašej krajine (telefónne číslo Centra nájdete v priloženom celosvetovom platnom záručnom liste). Ak sa vo Vašej krajine toto Centrum nenachádza, obráťte sa na miestneho predajcu výrobkov Philips alebo kontaktujte Oddelenie služieb Philips - divízia domáce spotrebiče a osobná starostlivosť.

### Riešenie problémov

Ak sa vyskytnú problémy s hriankovačom a neviete ich vyriešiť pomocou nižšie uvedených informácií, kontaktujte Centrum starostlivosti o zákazníka spoločnosti Philips vo Vašej krajine.

Problém	Riešenie
1. Prístroj nefunguje.	Skontrolujte, či je zástrčka riadne pripojená do sieťovej zásuvky. Ak hriankovač stále nefunguje, zaneste ho na kontrolu do servisného centra autorizovaného spoločnosťou Philips.
2. V zariadení sa zasekol chlieb.	Hriankovač odpojte zo siete a nechajte vychladnúť. Pozorne vyberte krajec, alebo krajce z hriankovača. Pri vyberaní krajca alebo krajcov chleba dajte pozor, aby ste nepoškodili ohrevné telesá. Nikdy na tento účel nepoužívajte kovové predmety.
3. Hrianka je priveľmi tmavá/svetlá.	Skontrolujte nastavenie intenzity zhnednutia. Ak chcete, aby nasledujúca hrianka bola svetlejšia, nastavte nižšiu intenzitu. Ak je hrianka priveľmi svetlá, nastavte vyššiu intenzitu.
4. Z hriankovača vychádza dym.	Zvolili ste príliš vysoké nastavenie intenzity zhnednutia pre daný druh chleba. Stlačte tlačidlo STOP a prerušte hriankovanie.
5. Sieťový kábel je poškodený.	Ak je poškodený kábel, smie ho vymeniť jedine personál spoločnosti Philips, servisného centra autorizovaného spoločnosťou Philips alebo iná podobne kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo nebezpečnej situácii.
6. Zohriala sa len jedna strana rožka alebo croissantu.	Rožok alebo croissant otočte na druhú stranu a zohrejte ho. Postupujte podľa pokynov v časti „Ohrievanie rožkov a croissantov“.